



Λευκωσία, 14 Μαρτίου 2022

**ΠΡΟΣ: Όλα τα Μέλη**

**ΑΠΟ: Αιμίλιο Μιχαήλ, Διευθυντή Τμήματος Εργασιακών Σχέσεων, Κοινωνικής Πολιτικής & Ανάπτυξης Ανθρώπινου Δυναμικού**

**ΘΕΜΑ: Εκτίμηση επιδημιολογικού κινδύνου χωρών σχετικά με τη νόσο COVID-19, ημερομηνίας 14/03/2022**

Αγαπητά Μέλη,

Σας ενημερώνουμε ότι μετά από απόφαση του Υπουργικού Συμβουλίου από τις 21 Φεβρουαρίου 2022 έχει τεθεί σε εφαρμογή το νέο Σχέδιο Δράσης για την ομαλή διεξαγωγή πτήσεων και τη λειτουργία των Αερολιμένων. Η Μονάδα Επιδημιολογικής Επιτήρησης του Υπουργείου Υγείας προέβη σε επαναξιολόγηση της επιδημιολογικής εικόνας των διαφόρων χωρών ως προς τη νόσο COVID-19.

Οι κατηγοριοποιήσεις των κρατών εφαρμόζεται για σκοπούς ταξιδιού των μη εμβολιασμένων επιβατών ή των επιβατών που δεν κατέχουν εν ισχύ πιστοποιητικό εμβολιασμού ή ανάρρωσης και περιλαμβάνει τρεις κατηγορίες περιοχών κινδύνου με τον ακόλουθο χρωματικό κώδικα: πράσινο, κόκκινο και γκριζο. Χώρες που δεν αναφέρονται πιο κάτω, θεωρείται ότι περιλαμβάνονται στην Γκριζα Κατηγορία (Ειδικής Άδειας).

Για τα Κράτη Μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ΕΟΧ (Ισλανδία, Λιχτενστάιν, Νορβηγία) και την Ελβετία η κατηγοριοποίησή τους βασίζεται στην κατηγοριοποίησή από το Ευρωπαϊκό Κέντρο Πρόληψης και Ελέγχου Νόσων (ECDC). Σημειώνεται ότι, η Πράσινη και Πορτοκαλί κατηγορία αυτού, αντιστοιχεί στην πιο κάτω Πράσινη Κατηγορία και η Κόκκινη και η Βαθύ Κόκκινη αυτού, αντιστοιχεί στην πιο κάτω Κόκκινη Κατηγορία.

Όσον αφορά τις τρίτες χώρες (Αίγυπτος, Αρμενία, Γεωργία, Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα, Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής, Ηνωμένο Βασίλειο, Ιορδανία, Ισραήλ, Καναδά, Κατάρ, Κουβέιτ, Λευκορωσία, Λίβανος, Μπαχρέιν, Ομάν, Ουκρανία, Ρωσία, Σαουδική Αραβία, Σερβία) και επίσης όσες επιπρόσθετες χώρες συμπεριλαμβάνονται στον επικαιροποιημένο κατάλογο της Σύστασης του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου (ΕΥ) 2021/89, για τη σταδιακή κατάργηση των προσωρινών περιορισμών για τα μη απαραίτητα ταξίδια στην ΕΕ, αυτές αξιολογούνται επιδημιολογικά από το Υπουργείο Υγείας και ταξινομούνται σε Πράσινη και Κόκκινη κατηγορία.

Η πιο κάτω κατηγοριοποίηση των χωρών, βάσει της επιδημιολογικής εκτίμησης κινδύνου, είναι εξαιρετικά δυναμική και μπορεί να διαφοροποιηθεί ανά πάσα στιγμή, καθώς η πανδημία εξελίσσεται και τα επιδημιολογικά δεδομένα μεταβάλλονται. Για τον σκοπό αυτό, θα ανακοινώνονται νέα στοιχεία και θα επικαιροποιείται συχνά ο κατάλογος των χωρών.

Επιβάτες που δεν έχουν εμβολιαστεί ή δεν κατέχουν εν ισχύ πιστοποιητικό εμβολιασμού ή ανάρρωσης, ανεξαρτήτως υπηκοότητας, θα μπορούν να ταξιδέψουν και να εισέλθουν στην Κυπριακή Δημοκρατία, από οποιαδήποτε κράτος αναχώρησης, εφόσον ικανοποιούν τις προϋποθέσεις της αντίστοιχης κατηγορίας, στην οποία έχει κατηγοριοποιηθεί το κράτος από το οποίο ταξιδεύουν, όπως για παράδειγμα εργαστηριακή εξέταση ή υποχρέωση για



αυτοπεριορισμό/καραντίνα ή έκδοσης ειδικής άδειας. Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τις προϋποθέσεις της αντίστοιχης κατηγορίας αναφέρονται στον ακόλουθο σύνδεσμο:

<https://cyprusflightpass.gov.cy/el/passengers-without-certificate>

Εμβολιασμένοι ή Αναρρώσαντες επιβάτες, ανεξαρτήτως υπηκοότητας, θα μπορούν να ταξιδέψουν και να εισέλθουν στην Κυπριακή Δημοκρατία, από οποιοδήποτε κράτος αναχώρησης, χωρίς να υποχρεούνται να ικανοποιήσουν τις προϋποθέσεις της αντίστοιχης κατηγορίας στην οποία έχει κατηγοριοποιηθεί το κράτος από το οποίο ταξιδεύουν, όπως για παράδειγμα εργαστηριακή εξέταση ή υποχρέωση για αυτοπεριορισμό/καραντίνα ή έκδοσης ειδικής άδειας, εφόσον πληρούν τις προϋποθέσεις που αναφέρονται στον ακόλουθο σύνδεσμο: <https://cyprusflightpass.gov.cy/el/vaccinated-passengers>

### **Χώρες Πράσινης Κατηγορίας (Green) – Χώρες χαμηλού κινδύνου στην παρούσα φάση**

- **Τρίτες Χώρες:** Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα, Κατάρ, Κίνα (περιλαμβανομένου του Χονγκ Κονγκ και του Μακάου), Ρουάντα, Σαουδική Αραβία

### **Χώρες Κόκκινης Κατηγορίας (Red) – Χώρες αυξημένου κινδύνου συγκριτικά με τις χώρες της Πράσινης Κατηγορίας**

- **Κράτη Μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης:** Αυστρία, Βέλγιο, Βουλγαρία, Γαλλία, Γερμανία, Δανία, Ελλάδα, Εσθονία, Ιρλανδία, Ισπανία, Ιταλία, Κροατία, Λετονία, Λιθουανία, Λουξεμβούργο, Μάλτα, Ολλανδία, Ουγγαρία, Πολωνία, Πορτογαλία, Ρουμανία, Σλοβακία, Σλοβενία, Σουηδία, Τσεχία, Φινλανδία
- **Μικρά κράτη:** Ανδόρρα, Μονακό, Πόλη του Βατικανού, Σαν Μαρίνο
- **Μέλη της Ζώνης Σένγκεν:** Ελβετία, Ισλανδία, Λιχτενστάιν, Νορβηγία
- **Τρίτες Χώρες:** Αίγυπτος, Αργεντινή, Αρμενία, Αυστραλία, Γεωργία, Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής, Ηνωμένο Βασίλειο, Ιαπωνία, Ινδονησία, Ιορδανία, Ισραήλ, Καναδάς, Κολομβία, Κουβέιτ, Λευκορωσία, Λίβανος, Μπαχρέιν, Νέα Ζηλανδία, Νότιος Κορέα, Ομάν, Ουκρανία, Ουρουγουάη, Περού, Ρωσία, Σερβία, Χιλή

**Σημειώνεται ότι η πιο πάνω κατηγοριοποίηση χωρών θα έχει ισχύ από τις 17 Μαρτίου 2022.**

Τονίζεται δε πως **όλοι οι επιβάτες, ανεξαρτήτως κατηγορίας χωρών, συμπεριλαμβανομένων και των ατόμων που κατέχουν έγκυρο πιστοποιητικό εμβολιασμού** οφείλουν υποχρεωτικά να υποβάλουν **αίτηση στο [CyprusFlightPass](https://cyprusflightpass.gov.cy) εντός 48 ωρών πριν την αναχώρηση** της πτήσης τους. Επιπλέον, για σκοπούς διασφάλισης της Δημόσιας Υγείας και εποπτείας της επιδημιολογικής εικόνας, το Υπουργείο Υγείας δύναται να διενεργεί δειγματοληπτικά εργαστηριακό μοριακό έλεγχο COVID-19 σε επιβάτες (συμπεριλαμβανομένων και ατόμων που κατέχουν πιστοποιητικό εμβολιασμού) επιλεγμένων πτήσεων.

Με εκτίμηση,

Αιμίλιος Μιχαήλ,  
Διευθυντής Τμήματος Εργασιακών Σχέσεων,  
Κοινωνικής Πολιτικής & Ανάπτυξης Ανθρώπινου Δυναμικού.

/ΕΞ



**REPUBLIC OF CYPRUS  
MINISTRY OF HEALTH**

**Epidemiological risk assessment of countries concerning**

**COVID-19, dated 14/03/2022**

Following a decision of the Council of Ministers, as of 21<sup>st</sup> February 2022 the new Action Plan for the smooth operation of flights and the operation of airports entered into force. The Epidemiological Monitoring Unit of the Ministry of Health has made a re-evaluation of the epidemiological situation in various countries as regards COVID-19.

The categorisation of countries shall apply for travel purposes to non-vaccinated passengers or passengers who do not hold a valid certificate of vaccination or recovery from COVID-19, and includes three risk area categories using the following colour code: green, red and grey. The countries that are not included in the list below are considered to belong in the Grey Category (Special Permission).

For the countries of the European Union and the European Economic Area (Iceland, Liechtenstein, Norway) as well as Switzerland, the categorisation is based upon the categorisation of the European Centre for Disease Prevention and Control (ECDC). It is noted that the ECDC's Green and Orange categories correspond to the Green Category below, and the ECDC's Red and Deep Red categories correspond to the Red Category below.

With regard to third countries (Egypt, Armenia, Georgia, United Arab Emirates, United States of America, United Kingdom, Jordan, Israel, Canada, Qatar, Kuwait, Belarus, Lebanon, Bahrain, Oman, Ukraine, Russia, Saudi Arabia, Serbia), as well as those countries included in the updated list of the European Council Recommendation (EU) 2021/89 for the gradual lifting of temporary restrictions for non-essential travel within the EU, these are evaluated epidemiologically by the Ministry of Health and are categorised into the Green and Red categories.

The following categorisation of countries, based on the epidemiological risk assessment, is extremely dynamic and may be modified at any moment as the pandemic evolves and the epidemiological data changes. For this reason, new data will be announced and the list of countries will be updated frequently.



**REPUBLIC OF CYPRUS  
MINISTRY OF HEALTH**

Passengers who have not been vaccinated or do not hold a valid certificate of vaccination or a valid certificate of recovery from COVID-19, regardless of nationality, may travel and enter the Republic of Cyprus from any country of departure provided that they meet the requirements of the corresponding [category](#) in which their country of departure is categorised, for example obligation for laboratory test or for self-isolation/quarantine or for issuance of a special permit. Further information regarding the requirements of the corresponding [category](#) can be found at the following link:

<https://cyprusflightpass.gov.cy/en/passengers-without-certificate>

Vaccinated passengers or passengers who have recovered from COVID-19, regardless of nationality, may travel and enter the Republic of Cyprus from any country of departure, without the obligation to meet the requirements of the corresponding [category](#) in which their country of departure is categorised, for example obligation for laboratory test or for self-isolation/quarantine or for issuance of a special permit, provided that they fulfill the requirements listed at the link below:

<https://cyprusflightpass.gov.cy/en/vaccinated-passengers>

**Green Category Countries – Low risk countries at current stage**

- **Third Countries:** United Arab Emirates, Qatar, China (including Hong Kong and Macau), Rwanda, Saudi Arabia

**Red Category Countries – High risk countries compared to the Green Category countries**

- **European Union member states:** Austria, Belgium, Bulgaria, France, Germany, Denmark, Greece, Estonia, Ireland, Spain, Italy, Croatia, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Hungary, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Sweden, Czech Republic, Finland
- **Small states:** Andorra, Monaco, Vatican City, San Marino
- **Schengen members:** Switzerland, Iceland, Lichtenstein, Norway



**REPUBLIC OF CYPRUS  
MINISTRY OF HEALTH**

- **Third countries:** Egypt, Argentina, Armenia, Australia, Georgia, United States of America, United Kingdom, Japan, Indonesia, Jordan, Israel, Canada, Colombia, Kuwait, Belarus, Lebanon, Bahrain, New Zealand, South Korea, Oman, Ukraine, Uruguay, Peru, Russia, Serbia, Chile

**It is noted that the abovementioned categorisation of countries shall apply from March 17, 2022.**

It is also stressed that **all passengers, regardless of the country's category, including those holding a valid certificate of vaccination**, are obliged to apply for the [CyprusFlightPass](#) **within 48 hours before the departure** of their flight. Moreover, for the protection of public health and the monitoring of the epidemiological situation, passengers of selected flights (including passengers holding a vaccination certificate) may undergo a random laboratory molecular testing carried out by the Ministry of Health.

-----

Ministry of Health

14 March 2022